



Organización de los  
Estados Americanos



SEXTA CUMBRE DE LAS AMÉRICAS  
14 y 15 de abril de 2012  
Cartagena de Indias, Colombia

OEA/Ser.E  
CA-VI/INF.7/12  
26 abril 2012  
Original: español

**DISCURSO DEL PRESIDENTE DE PARAGUAY, SEÑOR FERNANDO LUGO  
SEXTA CUMBRE DE LAS AMÉRICAS  
15 de abril de 2012 - Cartagena, Colombia**

*(TRANSCRIPCIÓN TEXTUAL)*

Quiero sumarme al agradecimiento sincero, en este caso de Paraguay, a Colombia, Cartagena y especialmente al presidente Santos por la magnífica preparación de esta VI Cumbre de Jefe de Estado de América.

Yo creo que más de uno ha corregido a cambiado su discurso por todo lo que hemos hablado ayer. Estoy sumamente agradecido por los aportes que han hecho los jefes y jefas de Estado, por los aportes sustanciosos a un gran proyecto de unidad de este Continente.

Este Continente está pasando por un periodo de profundas transformaciones que tienen su impacto en la vida de sus ciudadanos y ciudadanas. La reacción inmediata y el desafío de emprender la construcción de respuestas regionales, más que nunca tenemos que seguir trabajando en esto como una obligación que como mandatarios, tenemos con nuestros pueblos.

El ejercicio de la ética solidaria, la cooperación solidaria y las alianzas estratégicas, son fundamentales para fomentar el bienestar tan buscado.

En este contexto, de nuevo quisiera aprovechar estas palabras para felicitar al Excelentísimo Señor Presidente de la hermana República de Colombia, el apreciado compañero Juan Manuel Santos, por el buen tino y buen criterio de denominar a esta Cumbre con el lema “Conectando las Américas: Socios para la Prosperidad” enfocado en el importante rol de la integración física y la cooperación regional como medio para superar los desafíos de nuestro continente y construir nuevos caminos de desarrollo integral para todas y todos.

Nuestra América se constituye como una de las regiones más ricas en recursos naturales estratégicos: poseemos grandes reservas de agua, de minerales, de petróleo, de litio, de gas, de bosques.

Sin embargo, pese a contar con tanta riqueza natural y tanta riqueza histórica, cultural, social y humana, somos una de las regiones más desiguales del planeta ¿Hasta cuándo seguiremos sosteniendo esta incoherencia?

Las necesidades y derechos postergados de las mujeres, hombres, niños y niñas que habitan nuestro continente nos llaman a recuperar nuestros recursos estratégicos y sostener su manejo

soberano, en el marco de una integración solidaria ¿Por qué siendo tan ricos, no podremos usufructuar justamente nuestras riquezas para el beneficio de todos?

Tanto el Paraguay, como otros países de la región, son grandes productores de energía para el mundo. Mi país no posee yacimientos en explotación de gas natural ni petróleo; sin embargo, genera nueve veces más energía de la que utiliza y la demanda por una mayor integración se basa precisamente en su capacidad de producir una energía limpia, renovable y con excedentes para su exportación a mercados hoy necesitados de energía sustentable.

Quisiera sumarme y poner la firma a los tantos discursos escuchados. La ha felicitado a la señora Alicia de la Cepal, al presidente Santos, lo que recién nos decía Piñera. Creo que esta crisis que vivimos nos llama, nos grita, a la unidad, no hay otra alternativa que la unidad de este continente. Me siento fortalecido porque queremos construirla dentro de la diversidad. Que no nos asusten las diferencias, que no nos aíslen. Que bueno – escuche decirle hoy a un medio de prensa - escucharle a Obama, Evo, Piñera, con miradas diferentes. La América es plural, así nace. La unidad que tenemos que construir es dentro de esta sana pluralidad.

El problema de las drogas, tomando uno de los temas principales de nuestras preocupaciones regionales, preocupación de la cual Paraguay no está exento, al hablar de drogas y narcotráfico, claramente, nos encontramos ante un problema complejo y, asimismo, multidimensional, que debe ser abordado integralmente, desde su perspectiva de seguridad ciudadana, social, política, económico-financiera y de salud de los pueblos.

Paraguay se encuentra abierto al debate, con un enfoque integral y que integre a todas las instituciones y a todos los actores involucrados, para que, de esta manera, podamos asumir nuestras responsabilidades compartidas pero, a la vez, diferenciadas, que contemplen el combate tanto al consumo, como a la producción, tráfico y comercio de estupefacientes.

Sin duda, hoy muchos de nuestros países sufrimos las consecuencias del cambio climático. En este momento me llega información de mi país que EN casi la mitad del Gran Chaco se están realizando rescates de personas por agua, aire y tierra. Por ello tenemos la corresponsabilidad y es sumamente necesario establecer, de manera coordinada, medidas para subsanar, por lo menos, este tipo de situaciones.

Muchos de nuestros países hemos celebrado doscientos años este año, el año pasado. Nuestros próceres, nuestros pueblos han luchado en contra del colonialismo. Como fruto de esa lucha, hoy podemos como Estados libres y soberanos sentarnos a compartir reflexiones, proyectos, acciones para el desarrollo de nuestros países.

Sin estas luchas independentistas y anti coloniales, no estaríamos hoy aquí reunidos.

Desde el Paraguay, no queremos ni las viejas cadenas del colonialismo del siglo XIX ni las nuevas cadenas del colonialismo y neocolonialismo del siglo XXI, vengan del país que vengan. Por eso, reiteramos que se deben reanudar, en la brevedad posible, las negociaciones en torno a este territorio hermano, que son las Malvinas, las Malvinas argentinas.

Quiero cerrar estas palabras recordando que el Paraguay defiende y reivindica los principios constitucionales que rigen su relacionamiento internacional: la independencia nacional, la autodeterminación de los pueblos, la igualdad jurídica entre los Estados, la solidaridad y la cooperación internacional, la protección internacional de los DDHH, la libre navegación de los ríos internacionales y la condena a toda forma de dictadura, colonialismo e imperialismo.

En ese sentido, el Paraguay no reconoce en su legislación la aplicación extraterritorial de leyes internacionales que atentan contra la soberanía de otros Estados. Considera que dicha práctica vulnera principios del Derecho Internacional, que desde todos nuestros organismos multilaterales y regionales defendemos y buscamos garantizar.

Por eso, en estos 50 años de bloqueo al pueblo cubano, Paraguay ha expresado en varias oportunidades su oposición al bloqueo económico, comercial y financiero que se mantiene sobre Cuba, deplorando en particular los efectos de este injusto bloqueo sobre el pueblo cubano, como consecuencia de leyes positivas que afectan al libre intercambio y la práctica transparente del comercio internacional.

Consideramos inaceptable la ausencia de Cuba en este encuentro de los países democráticos de las Américas y, como manifestamos en otras ocasiones, esperamos que sea la última cumbre sin la participación de todos los países y, en este caso, sin la participación de Cuba.

Estimadas amigas y estimados amigos,

Ante la realidad tan conocida por todos nosotros y vivida en carne propia por miles de mujeres, hombres, niñas y niños, debemos seguir construyendo juntos, desde la unión y la integración, los caminos del presente y del futuro que conduzcan a un desarrollo integral y al bienestar de los pueblos.

MUCHAS GRACIAS  
CARTAGENA (Colombia)